

## Contents

|  |         |
|--|---------|
| Acknowledgements.....  | VII     |
| Contents .....   | IX      |
| Abbreviations .....  | XI      |
| Introduction .....   | XIII    |
| On the Authorship of the Narmamālā.....                        | XIV     |
| Structural Aspects of the Composition.....                     | XV      |
| Synopsis.....  | XVIII   |
| Kṣemendra's Humour .....                                       | XX      |
| Manuscript and Editions .....                                  | XXIII   |
| The Narmamālā's Language.....                                  | XXIV    |
| Grammatical Features .....                                     | XXV     |
| Metre.....   | XXV     |
| Quotations, Variant Readings and Influence of Other Texts..... | XXV     |
| Lexical Aspects .....  | XXVI    |
| Terms Designating Official Posts .....                         | XXIX    |
| Words Reproducing Different Sounds .....                       | XXXI    |
| Use of Vulgar Language .....                                   | XXXII   |
| Recurrent Motifs in Kṣemendra's Satirical Style.....           | XXXIII  |
| Religious Criticism.....                                       | XXXIII  |
| List of the Different Deities Mentioned in the Narmamālā.....  | XXXVIII |
| Medical Motifs .....   | XXXVIII |
| Similarities with the Deśopadeśa .....                         | XLI     |
| नर्ममाला .....   | 1       |
| प्रथमः परिहासः .....   | 1       |
| द्वितीयः परिहासः .....   | 15      |
| तृतीयः परिहासः .....   | 29      |
| The Garland of Satires.....                                    | 41      |
| First Satire.....  | 41      |
| Second Satire.....   | 72      |
| Third Satire.....  | 101     |

X

|                     |     |
|---------------------|-----|
| Appendix .....      | 123 |
| Appendix I.....     | 123 |
| Appendix II A ..... | 126 |
| Appendix II B.....  | 127 |
| Appendix III.....   | 130 |
| Glossary .....      | 135 |
| References .....    | 139 |
| I. Texts.....       | 139 |
| II. Studies .....   | 141 |